

## PRIMERA CARTA DEL APOSTOL SAN PEDRO

Ye beta quirica Pedro ja deretaidha Diusu peje su jei eputani judío cuana sa puji pia yahua uqueda cuana je berebereajiji anitaina su. Ye equene quirica su quisataidha huecuana tuna Diusu peje su jubida, nimetucheda pu putsu, ai enime, sufrimiento cuana etuchea puji.

Ye versículo cuana da ebia su saida quita ebuet-suati puji:

1.15,25  
2.20,24  
5.6-9

*Pedro ja Diusu sa berebereajiji dharejiji cuana peje su quirica beitutana*

<sup>1</sup> Ema da Pedro. Jesucristo sa jabeituti da ema. Tusa apóstol ema a ichatana. Ye quirica yama ebeituinia Diusu sa berebereajiji dharejiji cuana peje su. Edue cuana, micuaneda uqueda yani micuana sa yahua jenetia. Micuaneda da pia ejude cuana su yahua emetse mahue cuana nime. Micuaneda yani Ponto, Galacia, Capadocia, Asia, Bitinia yahua cuana su.

<sup>2</sup> Ye mundo ajiji mahue su, Tata Diusu ja micuana dharetaidha mesa cristiano cuana epu puji. Espíritu Santo ja micuana nimebutsepi atana Diusu sa puji, Cristo jei ya puji. Diusu ja micuana sa jucha cuana dhipatana, Cristo ja mesa ami d'uichatana putsu. Diusu ja ebia su menimepija-jametaque. Daja huecha meibunebataque.

*Diusu peje su janimetucheati taji*

<sup>3</sup> Diusu jubida pamitsutsuatija. Tu jepuiti saida memimija. Tueda da Echua Puji Jesucristo sa Tata. Tuahueda ecuana ebia su ibuneda ebatani putsu, ecuana nimeeichacua atana. Jesucristo manujiji cuana duju jenetia netianaibana putsu, beju daja huecha ecuaneda di enetianayu. Da putsu, ecuaneda tu peje su janimeid'uati yani.

<sup>4</sup> Beju ecuaneda tu yani cielo su ecuinatiyu su, pamapa mesa ai saida cuana ecuana etiatayu. Jiahue ecuaneseda puji eichasetatani tueda ai cuana. Ye mundo su yani ai cuana beju epupeta. Tusa tiajiji ai cuana mu saida eni. Chubita bue mahue.

<sup>5</sup> Diusu ja mesa tucheda neje micuana ebianeti-atani, tu peje su enimetucheatiani putsu. Tiempo epupe su, micuana edusuta tu neje eid'e yanienitiyu puji.

<sup>6</sup> Da putsu, micuaneda ebia su nimebeidaji yani beju, quejucua tiempo puji micuaneseda ebia su sufri pu taji biame.

<sup>7</sup> Micuaneda ebia su sufri epuani putsu, Diusu peje su ebia su enimetucheati. Jesucristo epueicha su, Diusu ja micuana saida etsabata. Cuaja cristiano cuana ja oro cuati su edhureametani nime, daja huecha micuana sa janimetucheati cuana Diusu peje su ebia su saida epu, sufri pu putsu. Beju Cristo epueicha su, Diusu ja micuana saida ebatsutayu cielo su, micuana neje beidaji epu putsu.

<sup>8</sup> Micuaneda Jesucristo bana mahue biame, tueda ebia su ibuneda ebainia. Aimue jiahue tueda ebainia mahue biame, tu peje su jubida

enimetuheatiani. Da putsu, micuaneda ebia su saida, nimebeida aida neje yani.

<sup>9</sup> Da su tu peje su enimetuheatiani putsu, Diusu ja micuana tu neje cielo su eid'e yameenitayu.

<sup>10</sup> Biahua tiempo Diusu sa profeta chenu cuana bahue putaidha Cristo peje su jei eputani cuana d'oji su yata, ebia su ibunebatana huecuana putsu. Cuaja Diusu ja ecuana d'oji su yata quisa putaidha huecuana.

<sup>11</sup> Espíritu Santo ja biahua tiempo bahue ametaidha huecuana Cristo epue jepuítu. Cuaja Cristo ye mundo su epue emanu puji, eid'e enetianayu, Echua Puji Aida, tucheda epuyu bahue ametaidha huecuana. Da su tuneda beju japibatitaidha uja: “¿Aidhe ni pu cua Cristo? ¿Quetsunu jia ye mundo su pue cua?”

<sup>12</sup> Espíritu Santo ja uja bahue ametaidha huecuana: “Micuaneda beju pupejiji su, Cristo ye mundo su epue. Aimue micuaneda eba mahue. Pia cristiano cuana ja bahui Cristo epue ebatayu.” Beju jiahue mu Cristo pueana. Jiahue Diusu sa quisaquisa puji cuana Cristo jepuítu quisa saida cuana micuana peje su quisaquisa putana. Espíritu Santo cielo jenetia pueana. Diusu sa quisaquisa puji cuana etsahuatani mesa ai quisa saida cuana micuana peje su quisaquisa papu puji. Beju ángel cuana biame tueda Cristo jepuítu quisa saida cuana shanapaenija.

### *Nimebutsepi ecuaneseda puniuneti taji*

<sup>13</sup> Beju jiahue micuaneda tueda Cristo jepuítu quisa saida cuana bahue putsu, nimebutsepi mepuniunetique. Saida jatupuatiijiji meanique.

Daja hue Jesús peje su menimetuheaderatique. Ahua daja micuaneda epu su, Diusu ja micuana saida ebatsuta, Cristo epueicha su. Pamapa mesa ai saida cuana micuana etiatayu. Cielo su micuana edusutayu tu neje yanienitiyu puji.

<sup>14</sup> Cuaja yanana cuana ja mecuana sa tata cuana eid'abatani nime, daja micuaneseda Diusu id'aba taji. Pamapa tu yametani jacuatsasiati cuana a taji. Be neicha meaji Diusu shanapaji mahue su ai madhada aina cuana, micuaneda da Diusu sa ebacua cuana putsu.

<sup>15</sup> Diusu da nimebutsepi. Da putsu, micuaneseda di tu nime nimebutsepi pu taji, tuahueda micuana dharetana putsu.

<sup>16</sup> Uja Diusu puidha mesa quirica derejiji yani su: “Nimebutsepi mepuque, ema nimebutsepi putsu.”

<sup>17</sup> Diusu da micuana sa Tata. Da putsu, meiyubaque tueda. Aimue cristiano cuana dhare putsu, ejuzgatani mahue. Da putsu, micuaneseda Diusu iyuba taji.

<sup>18</sup> Tuahueda micuana d'ejí su atana micuana sa tata chenu cuana sa yanacane ai puiti cuana jene-tia. Aimue tueda ai puiti cuana ja micuana Diusu eshanapametani mahue. Beju bahue micuaneda Diusu ja mesa ebacua quitaita tiatana echuje puji micuana d'ejí su ya puji. Aimue micuana d'ejí su atana oro, plata neje mahue.

<sup>19</sup> Cristo ja mesa ami d'uichatana putsu, Diusu ja micuana d'ejí su atana. Cristo sa ami da oro, plata ebia su chujeneda. Cuaja sacerdote cuana ja huisha janana pasapasa Diusu peje su eirutsu-atani nime, daja Cristo Diusu peje su jairutsua-

tiana curusu su ecuana sa jucha cuana jepuiti.

<sup>20</sup> Beju ye mundo aniji mahue su, Diusu ja uja pibataidha: “Yama Cristo mundo su ebeitu cristiano cuana sa jucha jepuiti emanu puji, tuna d'ejisu ya puji.” Jiahue mu cuaja Diusu ja pibataidha nime, daja puana. Cristo manuana ecuana sa jucha cuana jepuiti.

<sup>21</sup> Jiahue micuaneda Diusu peje su jei epuani Cristo jepuiti. Tueda Diusu ja quitaita Cristo manujiji cuana duju jenetia netianametaibana. Echua Puji ebia su aida, tucheda ichatana. Da putsu, micuaneda ebia su enimetuheatiani Diusu peje su.

<sup>22</sup> Beju micuaneda Espíritu Santo ja tiajiji ene quita quisa saida cuana jei a putsu, nimebutsepi epuani. Pamapa Cristo jepuiti edue cuana ibuneda ebainia. Daja huecha ibuneda jabaderati taji pamapa muesumu neje.

<sup>23</sup> Beju Diusu sa mimi quetsunu su biame epupe mahue. Tueda mimi su jei pu putsu, micuaneda nimeeichacua epuani. Neicha micuaneda eichacua bataji epuani nime, Diusu micuana sa tata epuani putsu.

<sup>24</sup> Uja Diusu sa quirica su derejiji yani:

Pamapa cristiano cuana id'ene nime.

Ubu hora puji saida, ania chidi, shashaji epuani.

Tipeida esarani su, shasha edajajani.

<sup>25</sup> Beju Diusu sa mimi mu aimue quetsunu su biame epupe mahue.

Tueda mimi da Diusu sa quisa saida cuana. Quebata tueda mimi su jei epu su, Diusu ja tueda d'ejisu yata. Ema tueda quisa saida cuana micuana peje su quisaquisa puana.

## 2

<sup>1</sup> Edue cuana, micuaneda Diusu peje su jei puana putsu, pamapa ai madhada cuana memesiaque. Be mebaseaji. Be bubeta mepuji. Be pia sa ai cuana utsatabaji puji. Be pia sa puji mimi madhada puji.

<sup>2</sup> Cusja yanana edhere chidi cuana ja esehua puji atsuna ebia su tsada ebatani nime, daja Diusu sa mimi micuaneseda tsada ba taji d'oji su, nime ucheda epu puji.

<sup>3</sup> Daja micuaneseda a taji ahua ene micuaneda Diusu eshanapaeninia su.

### *Cristo da tumu saida nime*

<sup>4-5</sup> Edue cuana, Cristo da tumu saida, chujeneda nime. Diusu da ete muduji nime. Ecuana di da tumu cuana nime. Diusu ja Cristo dharetana mesa ete yapiruji tumu nime, Diusu tsada mahue baji cuana ja Cristo tsada mahue batana biame. Ecuana tumu cuana putsu, Diusu ja ecuaneda di edharetani mesa ete ya puji nime. Cristo jepuiti Diusu ja ecua tuseda puji dharetana mesa sacerdote cuana nime epu puji. Cuaja sacerdote cuana ja Diusu beidaji yame puji templo su tu peje su eirutsuaji cuana eirutsuatani nime, daja ecuaneseda ai saida cuana a taji Diusu beidaji yame puji.

<sup>6</sup> Da putsu, Diusu sa quirica su uja derejiji yani: Yama tumu saida, chujeneda dhareana. Jerusalén ejude su yama eichati. Tueda da quema ete su yapiruji tumu saida nime. Tueda tumu da quema Jabeituti Deja.

Quebata tu peje su jei jei epu su, aimue ebidhu mahue.

<sup>7</sup> Beju ecuaneseda puji Cristo ebia su chujeneda. Tu peje su jei puji mahue cuana su puji mu chujeneda mahue nime. Tuna jepuiti uja Diusu sa quirica su derejiji yani:

Ete muduji cuana ja tumu saida, chujeneda jusiaderatana biame, beju yapiruji tumu puana.

<sup>8</sup> Pia su uja derejiji yani:

Tueda tumu nime ja cristiano cuana edajajameta. Ehuatsitud'imeta huecuana.

Beju tuneda Diusu sa quisa saida cuana jei aja mahue putsu, cuati castigo su eputita huecuana, Diusu sa Jabeituti Deja tsada mahue batana huecuana putsu. Biahua tiempo Diusu ja ye ai cuana epu shanapataidha.

### *Diusu sa dharejiji cuana*

<sup>9</sup> Beju ecuaneda da Diusu sa dharejiji cuana. Tusa sacerdote cuana nime ecuaneda epuani tu emebaja puji. Diusu ja ecuana dharetana tuseda puji epu puji. Daja Diusu ja ecuana dharetana ecuaneda mesa quisa saida cuana cristiano cuana peje su quisaquisa epu puji, apuda jenetia, mesa hueda su pacuinanata huecuana puji.

<sup>10</sup> Equene ecuaneda aimue Diusu sa dharejiji cuana puina mahue. Jiahue mu ecuaneda tusa dharejiji cuana epuani. Equene aimue ecuana aiya biame ichenubatina mahue. Jiahue mu Diusu ja ecuana ebia su eichenubatani Jesucristo jepuiti.

### *Diusu bahui memebajaque*

<sup>11</sup> Ibuneda edue cuana, micuaneda da ye mundo su Diusu sa dharejiji putsu, be micuana sa ai utsatada madhada cuana a putsu, micuaneda Diusu tije ariji cua.

<sup>12</sup> Diusu peje su jei puji mahue cuana duju su saida, butsepi medusutique. Jiahue micuaneseda puji madhada hue emimitani huecuana biame, micuana sa ai ajiji saida cuana ba putsu, tuneda Diusu peje su jei puta cua, Diusu tuna peje su enariatiani hora su.

<sup>13</sup> Huaraji cuana jei a taji, micuaneda da Diusu sa dharejiji cuana putsu.

<sup>14</sup> Beju tuneda pamapa ai madhada yatani cuana ecastigatani. Pamapa ai saida yatani cuana mu saida ebatani huecuana.

<sup>15</sup> Diusu sa tsada micuaneda ai saida cuana bahui ya puji, micuana madhabaji cuana emitaname puji.

<sup>16</sup> Micuaneda ye mundo sa jacuatsasiati cuana jenetia d'oji su epuani, micuaneda da Diusu sa dharejiji cuana putsu. Daja biame, meaque pamapa jacuatsasiati cuana, cristiano cuana duju su saida yaniti puji. Ahua daja micuaneda epu su, Diusu sa emebajaji saida cuana epu.

<sup>17</sup> Pamapa cristiano cuana saida neje ba taji. Pamapa Cristo jepuiti edue cuana ibuneda ba taji. Diusu iyuba taji. Romano echua puji aida di iyuba taji.

*Cristo nime ecuaneseda pu taji*

<sup>18</sup> Emebajaji cuana, meiyubaque micuana sa emetse cuana, tuneda saida ahua madhada hue paputa biame. Saida memebajaque huecuana.



<sup>19</sup> Daja Diusu sa tsada micuaneseda puji, saida ya puji sufri mepuque biame.

<sup>20</sup> Ahua micuaneda ai madhada a cua su, ahua micuana castigata cua huecuana su, tueda castigo da micuana ebutsepia puji. ¿Ai puji ni da micuaneda tueda castigo paciencia neje sufri a cua? Ahua micuaneda ai saida yainia biame, micuana castigata cua huecuana su, ahua paciencia neje tueda castigo sufri ya su, tueda da saida Diusu butse su.

<sup>21</sup> Da puji Diusu ja micuana dharetana. Cuoja Cristo sufri ametana huecuana nime, daja micuaneseda sufri pu taji, Cristo tije aji putsu.

<sup>22</sup> Aimue tueda jucha atana mahue biame, aimue aidhe biame baseatana mahue biame, sufri ametana huecuana.

<sup>23</sup> Tueda madhabatana huecuana biame, aimue jamadhabati neje jajeutsutiana mahue. Tueda sufri ametana huecuana biame, aimue jabiahuanatiana mahue. Diusu peje su bahui jamenajatiana, tuahueda butsepi neje ejuzgatani putsu.

<sup>24</sup> Cristo da ecuana sa jucha jepuiti curusu su manuana. Tueda sufri puana ecuana esaisiameeni puji. Da putsu, be jucha cuana tsada mebaji. Saida, butsepi neje medusutique.

<sup>25</sup> Edue cuana, Cristo shanapaji mahue su, micuaneda huisha jeitid'ujiji nime puniunetina. Diusu peje jenetia uqueda, taitanajiji puniunetina. Jiahue mu Cristo peje su micuaneda jasiapatiana. Huisha quinaji saida ja huisha equinatani nime, daja micuana jiahue equinatani. Pamapa ai madhada jenetia micuana ebianetiatani.

### 3

#### *Cuaja butseji cuana sa anime pu taji*

<sup>1-2</sup> Epuna cuana, jei meaque micuana sa yahue cuana. Ahua piada piada yahue cuana Cristo peje su jei puji mahue pu cua su, micuana sa puniuneti cuana saida ba putsu, cuapuitime Cristo peje su jei putayu cua.

<sup>3</sup> Be ebia su saida quita mebasetatiji oro, joya neje. Be ebia su saida quita mejud'utiji.

<sup>4</sup> Pamapa tueda ai cuana epupeta. Enime saida neje bahui mepuniunetique, aimue tueda epupe mahue putsu. Tueda da pamapa pia ai cuana ebia su chujeneda Diusu butse su.

<sup>5</sup> Biahua tiempo Diusu sa ichaderajiji epuna cuana daja puniunetidha huecuana. Diusu peje su jubida janimetuheatitaidha. Mecuana sa yahue cuana jei ataidha huecuana.

<sup>6</sup> Daja da Sara chenu puidha. Tuahueda Abraham chenu jei ataidha. “Quema echua puji”, ataidha. Ahua micuaneda ai saida cuana ya puji eyuati mahue su, Sara chenu puidha nime micuaneda epu.

<sup>7</sup> Daja huecha deja cuana, saida medusutique micuana sa ehuanne cuana neje. Saida mebaque, tucheda mahue huecuana putsu, Diusu ja mesa jaibunebati cuana micuana neje tupupai tuneda di tiatana putsu. Ahua daja saida tuna neje micuaneda edusuti su, Diusu ja micuana sa jaba-jati cuana etiatayu.

#### *Ai saida cuana ya puji sufri pu taji*

<sup>8</sup> Edue cuana, dunejiji meanique. Huamahuama meichenubatique. Cristo jepuiti

edue cuana nime huamahuama ibuneda mebatique. Nimemitsida mepuque.

<sup>9</sup> Ahua quebata cuana ja micuana madhada hue yatani su, be daja huecha eturuca meaji. Eturuca saida tia taji huecuana, tueda da Diosu sa putsu. Ahua daja micuaneda ya su, Diosu ja micuana ebia su eibunebatayu.

<sup>10</sup> Mepibaenique:

Quebata saida, beidaji anija su, jatupuati taji mesa mimi cuana.

Be bid'umimi pamimi.

<sup>11</sup> Be ai madhada paata.

Saida ai cuana bahui paata.

Saida paani cristiano cuana neje.

<sup>12</sup> Diosu ja nimebutsepi cuana saida ebatani.

Mecua sa jabajati cuana etiatani.

Ai madhada yatani cuana neje eduininiani.

<sup>13</sup> ¿Aiya ni da micuana madhata cua, micuaneda ai saida yainia biame?

<sup>14</sup> Beidaji mepuque, micuaneda ai saida yainia biame, sufri yameta huecuana su. Be aidhe butse su meiyuatiji. Be merubutanaji.

<sup>15</sup> Pamapa muesumu neje Cristo meiyubaque, tueda micuana sa Echua Puji putsu. Ahua quebata, “¿Ai jepuiti micuaneda Cristo peje su jei epuani?” equisabatani su, cuaja saida jeutsu bahue pu taji. Iyuda, nimemitsida neje jeutsu taji.

<sup>16</sup> Saida meanique cristiano cuana neje micuana etuaquisata huecuana mahue puji. Ahua deja madhada cuana ja micuana etuaquisatani su, tuneda hue bidhuta cua, micuaneda Cristo neje saida epuniuneti ba putsu.

<sup>17</sup> Ebia su saida sufri epu puji Diusu sa ai saida cuana yainia jepuiti, aimue ai madhada cuana a putsu mahue.

<sup>18</sup> Cristo quitaita sufri puana emanu teje ecuana sa jucha cuana jepuiti. Piada nuati hue sufri puana pamapa sa puji. Tueda da saida biame, madhada cuana sa puji sufri puana Diusu peje su edusu huecuana puji. Curusu su manumetana huecuana biame, Espíritu Santo ja id'emetaibana.

<sup>19</sup> Mesa enid'u putiana manujiji cuana sa eti jude su tuna quisaquisa ya puji.

<sup>20</sup> Tuneda Noé chenu sa tiempo su eid'e anitaidha. Da tiempo su Diusu ja paciencia neje id'uataidha huecuana tu peje su papibaturucati puji, Noé ja ataidha cama. Mue japibaturucati-aidha mahue putsu, Diusu ja manumepetaidha huecuana ena neje. Noé chenu, mesa familia neje barco su nubi putsu, d'ejí su putaidha. Tuneda ocho putaina.

<sup>21</sup> Daja nime huecha ecuaneda d'ejí su epuani, ahua Cristo neje ecuaneda eduneti su. Cristo da manujiji cuana duju jenetia netianaibana putsu, daja huecha ecuaneda di epu. Yahui neje jaichaderameti cuana da aimue equita erucua puji mahue. Daja a putsu, ecuaneda Diusu peje su epibaturucati ebametiani. Diusu ja ecuana nimeeichacua yatani, ahua ecuaneda ebaja su. Cristo da manujiji ecuana duju jenetia netianaibana putsu, Diusu ja ecuana daja nime yatayu, ahua ecuaneda tu peje su jei epu su.

<sup>22</sup> Tueda cielo su tsuatibana. Dapia Diusu sa bai eni bene yani. Pamapa ángel, huaraji cuana tusa eme su yani.

## 4

### *Diusu mebaja taji ecuana sa tucheda tupu*

<sup>1</sup> Cuaja Cristo ye mundo su sufri puana nime, daja micuaneseda sufri pu taji.

<sup>2</sup> Sufri eputani cuana ja jucha yarijitani. Diusu sa ai tsada cuana bahui ya puji. Aimue mecuana sa ai utsatada madhada cuana aja yatani mahue.

<sup>3</sup> Beju da tupu micuaneda ai madhada cuana ana, Diusu shanapaji mahue cuana nime. Cristo shanapaji mahue su, micuaneda pamapa ai madhada cuana aina. Pamapa ai utsatada madhada cuana aina. Tsetse aida, tsine cuana su jaid'iti aida, eimea cuana mitsutsuaji cuana puina.

<sup>4</sup> Ai madhada a bahui cristiano cuana micuana neje eduininitani, tuna yatani ai madhada cuana micuaneda etsahuainia mahue huecuana putsu. Da putsu, micuana neje madhada hue emimitani.

<sup>5</sup> Beju tuneseda Diusu jeutsu taji, pamapa eid'eni, manujiji cuana Diusu ja ejuzgatayu putsu.

<sup>6</sup> Da putsu, Diusu ja ecuana sa tata chenu cuana mesa quisa saida cuana quisaquisa ametaidha. Pamapa tueda quisa saida cuana su jei eputani cuana jucha jepuiti manutaidha biame, eid'e Diusu neje cielo su yanita huecana.

<sup>7</sup> Ye mundo tipeida epupe beju. Da putsu, piba saidaji, jatupuatijiji meanique Diusu neje pamapa hora su emitsuti puji.

<sup>8</sup> Huamahuama saida, ibuneda mebatique. Daja a putsu, micuana sa jucha cuana huamahuama eperdonati.

<sup>9</sup> Saida neje micuana sa ete cuana su huamahuama mebatsutique.

<sup>10</sup> Diusu ja micuana mesa jatiati cuana tiatana putsu, huamahuama saida memebajatique. Tusa jatiati ai cuana neje jatsahuati taji huamahuama.

<sup>11</sup> Ahua quebata quisaquisa epu su, Diusu sa mimi bahui quisaquisa pu taji. Daja huecha quebata ja ai saida aja yata su, Diusu sa tucheda neje paata. Pamapa meaque Diusu emitsutsua puji, micuaneda Cristo neje dunejiji yani putsu. Diusu tucheda, aida papueni. Daja papu.

*Diusu sa dharejiji cuana sa sufri pu taji*

<sup>12</sup> Ibuneda edue cuana, be menimetsatiji, Diusu ja micuana jubida yabata su.

<sup>13</sup> Beidaji hue pu taji, Cristo sufri puana nime micuaneda sufri epu su. Daja micuaneda sufri epu su, Cristo epueicha su, ebia su beidaji micuaneda epu.

<sup>14</sup> Ahua cristiano madhada cuana ja micuana Cristo jepuiti emadhabata su, beidaji hue mepuque, Espíritu Santo micuana neje yani putsu.

<sup>15</sup> Ahua etse ai madhada yainia jepuiti ecastigatani huecuana su, tueda da bidhutada. Da su be manuametiji, tsi puji mepuji. Daja huecha be pia sa ai cuana su chapubadeti hue mepuji.

<sup>16</sup> Ahua ecuaneda Cristo jepuiti sufri yameta huecuana su, aimue tueda bidhutada mahue. Diusu ecuaneseda mitsutsua taji, ecuaneda Cristo sa putsu.

<sup>17-18</sup> Beju jiahue Diusu ja mesa dharejiji cuana ebutsepiapirutani. Ahua daja mesa dharejiji cuana yatani su, ¿cuaja ni da yatayu tu jei aji mahue cuana? ¿Cuaja ni da tuna sa pupe epu? Cuati castigo su eputita huecuana beju.

<sup>19</sup> Edue cuana, daja hue ai saida cuana meaderatique, Diusu sa tsada micuaneda sufri epuani biame. Jubida Diusu peje su menimetuheatique, tuahueda micuana atana putsu. Tueda da saida eni. Aimue micuana emesiata mahue.

## 5

*Cuaja Diusu sa dharejiji cuana sa jadasutime pu taji*

<sup>1</sup> Edue cuana sa ehuidusuji cuana, yama micuana equisainia, ya di micuana nime ehuidusuji putsu. Cristo curusu su sufri puana yama bana. Ema micuana neje tupupai huaraji aida, tucheda Cristo ja yametayu, tu epueicha su.

<sup>2</sup> Saida mebaque Diusu sa dharejiji cuana. Cristo sa jabuetsuati cuana mebuetsuaque huecuana, Diusu ja micuana equinametani putsu. Daja micuaneseda a taji pamapa muesumu, ibuneda neje, aimue jubida neje mahue. Be echuje einatsu puji bahui saida mequinaji huecuana. Saida piba neje memebajaque huecuana. Daja Diusu sa tsada.

<sup>3</sup> Be emetse nime jubida neje mecuatsasiaji huecuana. Tuna duju su saida, butsepi puniuneti taji, tuneda di micuana daja ba putsu, saida paputa huecuana puji.

<sup>4</sup> Da su ecuana sa Echua Puji Jesucristo epueicha su, tuahueda micuana quetsunu su biame epupe mahue echuje aida etiatayu.

<sup>5</sup> Edeahue, epuneje cuana, meiyubaque ehuidusuji cuana. Daja huecha pamapa micuaneseda edue cama huamahuama jaiyubati taji nimemitsida neje. Uja derejiji yani:

Pamapa aida jibatiji cuana Diusu ja tsada mahue ebatani.

Nimemitsida cuana mu etsahuatani mesa jai-bunebati cuana neje.

<sup>6</sup> Da su nimemitsida mepuque. Diusu sa eme su meanique. Daja a putsu, Diusu ja micuana aida yatayu, mesa tsada tiempo su.

<sup>7</sup> Be ai pibapiba biame mepuji. Diusu peje su jubida menimetuheatique, tuahueda micuana ebia su ibuneda ebatani putsu.

<sup>8</sup> Jatupuatijiji, janimepitijiji meanique, Ishahua da iba diadiaja cuatacuata nime epuniuneti putsu. Tuahueda aidhe emadha puji echacutaniuneti.

<sup>9</sup> Beju metucheaque tueda, Diusu peje su janimetuchteati neje. Aimue micuaneda bahui Ishahua ja sufri yametani mahue. Pamapa micuana sa edue cuana pamapa yahua su daja sufri yametani.

<sup>10</sup> Beju micuaneda ubu hora chidi sufri pu putsu, Diusu ja micuana nimebutsepi, tucheda yametayu. Tuahueda ecuana pamapa mesa jai-bunebati cuana tiatana. Cielo su eid'e yameenitayu, ecuaneda Cristo neje dunejiji yani putsu.

<sup>11</sup> Diusu aida, tucheda papueni. Daja papu.

### *Tije quisa cuana*

<sup>12</sup> Edue cuana, ye quirica chidi Silvano neje yama edereinia. Tueda ecuana sa Jesucristo jepuiti edue. Diusu peje su ebia su enimetuheatiani. Yama ye quirica edereinia micuana eq-uisa puji. Bahue micuaneda Diusu ja micuana ebia su ibuneda ebatani, mesa jaibunebati cuana



micuana ebia su tiatana putsu. Daja hue mesa ibuneda su mepuderatique.

<sup>13</sup> Upia Roma ejude su aniji edue cuana ja micuana emitsuametani. Diusu ja tuneda di micuana nime dharetana. Marcos ja di micuana emitsuametani. Tueda da quema Cristo jepuiti ebacua nime, quema quisaquisa jepuiti Jesús peje su jei puana putsu.

<sup>14</sup> Huamahuama ibuneda neje memitsutique.

Diusu ja menimepijajametaque, micuaneda Cristo sa puji cuana putsu. Daja papu.

**Diusu sa mimi**  
**New Testament in Tacana (BL:tna:Tacana)**

copyright © 2009 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Tacana

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Tacana [tna], Bolivia

**Copyright Information**

© 2009, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

**The New Testament**

in Tacana

© 2009, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-30

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files  
dated 29 Jan 2022  
d0732984-534c-583e-85d6-df2586e256b7